

Gazzetta ufficiale

C 232

dell'Unione europea



Edizione
in lingua italiana

Comunicazioni e informazioni

57° anno

18 luglio 2014

Sommario

II Comunicazioni

COMUNICAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI E DAGLI ORGANISMI
DELL'UNIONE EUROPEA

Commissione europea

2014/C 232/01	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7289 — Golden Agri-Resources/CEPSA Quimica/JV) ⁽¹⁾	1
2014/C 232/02	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7222 — Enercon Independent Power Producer/ Gothaer Leben Renewables/Skogberget Vind) ⁽¹⁾	1
2014/C 232/03	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7242 — Cargill/Copersucar/JV) ⁽¹⁾	2
2014/C 232/04	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7286 — CVC Capital Partners/Deoleo) ⁽¹⁾	2
2014/C 232/05	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7294 — Carlyle/Haier Group/Haier Biomedical and Laboratory Product) ⁽¹⁾	3
2014/C 232/06	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7271 — Russian Machines/Fritzmeier/JV) ⁽¹⁾	3
2014/C 232/07	Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata (Caso M.7181 — BNP Paribas Fortis/Bank Gospodarki Żywnościowej) ⁽¹⁾	4

IT

⁽¹⁾ Testo rilevante ai fini del SEE

IV *Informazioni*

INFORMAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI E DAGLI ORGANISMI DELL'UNIONE EUROPEA

Commissione europea

2014/C 232/08	Tassi di cambio dell'euro	5
---------------	---------------------------------	---

INFORMAZIONI PROVENIENTI DAGLI STATI MEMBRI

2014/C 232/09	Comunicato del governo della Repubblica polacca ai sensi della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi nella zona di Tuchola N	6
2014/C 232/10	Comunicato del governo della Repubblica polacca ai sensi della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi nella zona «Żory-Rybnik»	9

V *Avvisi*

PROCEDIMENTI RELATIVI ALL'ATTUAZIONE DELLA POLITICA DELLA CONCORRENZA

Commissione europea

2014/C 232/11	Notifica preventiva di concentrazione (Caso M.7321 — CVC Capital Partners/Vedici Groupe) — Caso ammissibile alla procedura semplificata ⁽¹⁾	11
---------------	--	----

⁽¹⁾ Testo rilevante ai fini del SEE

II

*(Comunicazioni)*COMUNICAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI
E DAGLI ORGANISMI DELL'UNIONE EUROPEA

COMMISSIONE EUROPEA

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata**(Caso M.7289 — Golden Agri-Resources/CEPSA Quimica/JV)****(Testo rilevante ai fini del SEE)**

(2014/C 232/01)

Il 9 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua inglese e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7289. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata**(Caso M.7222 — Enercon Independent Power Producer/Gothaer Leben Renewables/Skogberget Vind)****(Testo rilevante ai fini del SEE)**

(2014/C 232/02)

Il 9 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua tedesca e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7222. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata**(Caso M.7242 — Cargill/Copersucar/JV)****(Testo rilevante ai fini del SEE)**

(2014/C 232/03)

Il 10 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua inglese e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7242. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata**(Caso M.7286 — CVC Capital Partners/Deoleo)****(Testo rilevante ai fini del SEE)**

(2014/C 232/04)

Il 10 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua spagnola e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7286. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata
(Caso M.7294 — Carlyle/Haier Group/Haier Biomedical and Laboratory Product)
(Testo rilevante ai fini del SEE)
(2014/C 232/05)

In data 8 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua inglese e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7294. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata
(Caso M.7271 — Russian Machines/Fritzmeier/JV)
(Testo rilevante ai fini del SEE)
(2014/C 232/06)

In data 14 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua inglese e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7271. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

Non opposizione ad un'operazione di concentrazione notificata
(Caso M.7181 — BNP Paribas Fortis/Bank Gospodarki Żywnościowej)
(Testo rilevante ai fini del SEE)
(2014/C 232/07)

In data 14 luglio 2014 la Commissione ha deciso di non opporsi alla suddetta operazione di concentrazione notificata e di dichiararla compatibile con il mercato interno. La presente decisione si basa sull'articolo 6, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾. Il testo integrale della decisione è disponibile unicamente in lingua inglese e verrà reso pubblico dopo che gli eventuali segreti aziendali in esso contenuti saranno stati espunti. Il testo della decisione sarà disponibile:

- sul sito Internet della Commissione europea dedicato alla concorrenza, nella sezione relativa alle concentrazioni (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Il sito offre varie modalità per la ricerca delle singole decisioni, tra cui indici per impresa, per numero del caso, per data e per settore,
- in formato elettronico sul sito EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=it>) con il numero di riferimento 32014M7181. EUR-Lex è il sistema di accesso in rete al diritto comunitario.

⁽¹⁾ GUL 24 del 29.1.2004, pag. 1.

IV

(Informazioni)

INFORMAZIONI PROVENIENTI DALLE ISTITUZIONI, DAGLI ORGANI
E DAGLI ORGANISMI DELL'UNIONE EUROPEA

COMMISSIONE EUROPEA

Tassi di cambio dell'euro ⁽¹⁾

17 luglio 2014

(2014/C 232/08)

1 euro =

Moneta	Tasso di cambio	Moneta	Tasso di cambio		
USD	dollari USA	1,3525	CAD	dollari canadesi	1,4537
JPY	yen giapponesi	137,27	HKD	dollari di Hong Kong	10,4831
DKK	corone danesi	7,4569	NZD	dollari neozelandesi	1,5569
GBP	sterline inglesi	0,79090	SGD	dollari di Singapore	1,6794
SEK	corone svedesi	9,2470	KRW	won sudcoreani	1 390,59
CHF	franchi svizzeri	1,2147	ZAR	rand sudafricani	14,5073
ISK	corone islandesi		CNY	renminbi Yuan cinese	8,3920
NOK	corone norvegesi	8,3825	HRK	kuna croata	7,6205
BGN	lev bulgari	1,9558	IDR	rupia indonesiana	15 799,64
CZK	corone ceche	27,440	MYR	ringgit malese	4,2985
HUF	fiorini ungheresi	310,48	PHP	peso filippino	58,899
LTL	litas lituani	3,4528	RUB	rublo russo	47,2590
PLN	zloty polacchi	4,1440	THB	baht thailandese	43,505
RON	leu rumeni	4,4437	BRL	real brasiliano	3,0175
TRY	lire turche	2,8760	MXN	peso messicano	17,5047
AUD	dollari australiani	1,4426	INR	rupia indiana	81,3833

⁽¹⁾ Fonte: tassi di cambio di riferimento pubblicati dalla Banca centrale europea.

INFORMAZIONI PROVENIENTI DAGLI STATI MEMBRI

Comunicato del governo della Repubblica polacca ai sensi della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi nella zona di Tuchola N

(2014/C 232/09)

Oggetto del procedimento è l'attribuzione della concessione per la prospezione e/o la ricerca di giacimenti petroliferi e/o di gas naturale nella zona di Tuchola N delle regioni Cuiavia-Pomerania, Pomerania e Pomerania occidentale:

Nome	Blocco della concessione	Accordo del 1992	
		X [m]	Y [m]
Tuchola N	nei blocchi: 66, 67, 86, 87, 88, 108, 107, 128, 109, 129	683 970,0	355 934,0
		683 319,7	378 508,3
		660 689,4	410 177,5
		624 049,8	463 163,2
		615 522,0	457 159,0
		633 748,0	431 135,0
		626 638,5	427 454,6
		626 690,9	424 108,4
		632 462,8	424 201,0
		636 543,4	426 512,3
		653 317,4	403 302,6
		650 177,7	400 894,4
		654 932,9	400 994,8
		655 083,2	39 117,9
		666 983,8	394 386,9
		667 194,7	385 440,8
		675 337,0	385 619,0
		675 804,0	369 243,0
		674 937,0	368 579,0
		671 991,1	368 495,8
679 751,1	355 587,9		

Le domande devono riguardare tale zona.

Le domande per l'attribuzione della concessione devono pervenire alla sede del ministero dell'Ambiente entro 100 giorni, non oltre le ore 12 (CET/CEST) a decorrere dal giorno successivo alla pubblicazione del presente comunicato nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Le domande saranno valutate sulla base dei seguenti criteri:

- a) la tecnologia proposta per la conduzione dei lavori (50 %);
- b) le capacità tecniche e finanziarie dell'offerente (40 %);
- c) l'importo della retribuzione proposta per la concessione dello sfruttamento delle miniere (10 %).

L'importo minimo richiesto per la concessione dello sfruttamento minerario per la zona di Tuchola N è il seguente:

- 1) in caso di ricerca di giacimenti petroliferi e di gas naturale:
 - nel periodo triennale di riferimento: 131 778,20 PLN annui;
 - nel quarto e quinto anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 158 133,85 PLN annui;
 - nel sesto anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 184 489,48 PLN annui;
- 2) in caso di ricerca di giacimenti petroliferi e di gas naturale:
 - nel periodo triennale di riferimento: 263 556,41 PLN annui;
 - nel quarto e quinto anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 316 267,70 PLN annui;
 - nel sesto anno di applicazione e successivi dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 368 978,98 PLN annui;
- 3) in caso di ricerca e prospezione di giacimenti petroliferi e di gas naturale:
 - nel periodo quinquennale di riferimento: 263 556,41 PLN annui;
 - nel sesto, settimo e ottavo anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 316 267,70 PLN annui;
 - nel nono anno di applicazione e successivi dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 368 978,98 PLN annui.

Lo spoglio pubblico delle offerte avrà luogo nella sede del ministero dell'Ambiente alle ore 12 (CET/CEST) del 14° giorno lavorativo a decorrere dalla data di scadenza del termine per la presentazione delle domande. La procedura di comparazione delle offerte termina entro 6 mesi dalla conclusione della fase di presentazione delle domande. I partecipanti alla procedura saranno informati per iscritto sull'esito della stessa.

Le offerte devono essere presentate in lingua polacca.

Al termine di una procedura che tiene conto della posizione degli organi competenti, l'autorità competente per la comparazione delle offerte attribuisce la concessione per la prospezione e la ricerca di giacimenti petroliferi e di gas naturale al vincitore e conclude con questi un accordo per la concessione dello sfruttamento minerario.

Per poter effettuare le attività di prospezione e/o la ricerca dei giacimenti di idrocarburi sul territorio della Polonia, l'impresa che si aggiudica l'appalto deve essere in possesso dei diritti di sfruttamento minerario e di una concessione.

Le offerte devono essere inviate a:

Ministero dell'Ambiente
rivolgersi al Dipartimento «Geologia e concessioni geologiche»
ul. Wawelska 52/54
00-922 Warszawa
POLSKA/POLAND

Per ulteriori informazioni, si può:

— consultare il sito Internet del ministero dell'Ambiente:

www.mos.gov.pl

— rivolgersi al Dipartimento «Geologia e concessioni geologiche»

Ministero dell'Ambiente
ul. Wawelska 52/54
00-922 Warszawa
POLSKA/POLAND

Tel. +48 225792449

Fax +48 225792460

e-mail: dgikg@mos.gov.pl

Approvato da:

Sławomir M. BRODZIŃSKI

Geologo principale di Stato

Comunicato del governo della Repubblica polacca ai sensi della direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, relativa alle condizioni di rilascio e di esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi nella zona «Żory-Rybnik»

(2014/C 232/10)

Oggetto del procedimento è l'attribuzione della concessione per la prospezione e/o la ricerca di metano da giacimenti di carbone in sottosuolo nella zona «Żory-Rybnik» della Slesia:

Nome	Blocco n.	Accordo del 1992	
		X	Y
Żory-Rybnik	parte del blocco della concessione n. 390	242 385,73	470 962,96
		243 155,77	471 323,24
		243 219,27	471 596,14
		243 453,05	471 633,50
		243 057,46	473 936,75
		241 751,38	472 910,54
		243 440,95	471 696,44

Le domande devono riguardare tale zona.

Le domande per l'attribuzione della concessione devono pervenire alla sede del ministero dell'Ambiente non oltre le ore 12 (CET/CEST) ed entro 91 giorni a decorrere dal giorno successivo alla pubblicazione del presente comunicato nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Le domande saranno valutate sulla base dei seguenti criteri:

- a) la tecnologia proposta per la conduzione dei lavori (50 %);
- b) le capacità tecniche e finanziarie dell'offerente (40 %);
- c) l'importo della retribuzione proposta per la concessione dello sfruttamento delle miniere (10 %).

L'importo minimo richiesto per la concessione dello sfruttamento minerario per la zona di Żory-Rybnik è il seguente:

1. in caso di ricerca e prospezione di metano da giacimenti di carbone in sottosuolo:
 - nel periodo triennale di riferimento: 2 000,00 PLN annui;
 - nel quarto e quinto anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 2 000,00 PLN annui;
 - nel sesto anno di applicazione e successivi dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 2 000,00 PLN annui;
2. in caso di ricerca e prospezione di metano da giacimenti di carbone in sottosuolo:
 - nel periodo triennale di riferimento: 4 000,00 PLN annui;
 - nel quarto e quinto anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 4 000,00 PLN annui;
 - nel sesto anno di applicazione e successivi dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 4 000,00 PLN annui.

3. in caso di ricerca e prospezione di metano da giacimenti di carbone in sottosuolo:

- nel periodo quinquennale di riferimento: 6 000,00 PLN annui;
- nel sesto, settimo e ottavo anno di applicazione dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 6 000,00 PLN annui;
- nel nono anno di applicazione e successivi dell'accordo per lo sfruttamento minerario: 6 000,00 PLN annui.

Lo spoglio pubblico delle offerte avrà luogo nella sede del ministero dell'Ambiente alle ore 12, ora dell'Europa centrale (CET/CEST), del 14° giorno lavorativo a decorrere dalla data di scadenza del termine per la presentazione delle domande. La procedura di comparazione delle offerte terminerà entro 6 mesi a decorrere dal termine per la presentazione delle offerte. I partecipanti alla procedura saranno informati per iscritto sull'esito della stessa.

Le offerte devono essere presentate in lingua polacca.

Al termine di una procedura che tiene conto della posizione degli organi competenti, l'autorità competente per la comparazione delle offerte attribuisce la concessione per la prospezione o la ricerca di metano da giacimenti di carbone in sottosuolo al vincitore e conclude con questi un accordo per la concessione dello sfruttamento minerario.

Per poter effettuare le attività di prospezione e/o la ricerca dei giacimenti di idrocarburi sul territorio della Polonia, l'impresa che si aggiudica l'appalto deve essere in possesso dei diritti di sfruttamento minerario e di una concessione.

Le offerte devono essere inviate a:

Ministero dell'Ambiente
Dipartimento «Geologia e concessioni geologiche»
ul. Wawelska 52/54
00-922 Warszawa
POLSKA/POLAND

Per ulteriori informazioni, si può:

- consultare il sito Internet del ministero dell'Ambiente:

www.mos.gov.pl

- rivolgersi al Dipartimento «Geologia e concessioni geologiche»

Ministero dell'Ambiente
ul. Wawelska 52/54
00-922 Warszawa
POLSKA/POLAND

Tel. +48 225792449

Fax +48 225792460

E-mail: dgikg@mos.gov.pl

Approvato da:

Sławomir M. BRODZIŃSKI

Geologo principale di Stato

V

(Avvisi)

PROCEDIMENTI RELATIVI ALL'ATTUAZIONE DELLA POLITICA DELLA
CONCORRENZA

COMMISSIONE EUROPEA

Notifica preventiva di concentrazione**(Caso M.7321 — CVC Capital Partners/Vedici Groupe)****Caso ammissibile alla procedura semplificata****(Testo rilevante ai fini del SEE)**

(2014/C 232/11)

1. In data 10 luglio 2014 è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità dell'articolo 4 del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio⁽¹⁾. Con tale operazione CVC Capital Partners SICAV-FIS SA (Lussemburgo) acquisisce, ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b), del regolamento sulle concentrazioni, il controllo esclusivo di Vedici Groupe SAS (Francia) mediante acquisto di quote.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono:

- CVC Capital Partners SICAV-FIS SA: consulenza in relazione a fondi di investimento e gestione di tali fondi,
- Vedici Groupe SAS: prestazione di servizi ospedalieri privati in Francia.

3. A seguito di un esame preliminare la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nel campo d'applicazione del regolamento sulle concentrazioni. Tuttavia si riserva la decisione definitiva al riguardo. Si rileva che, ai sensi della comunicazione della Commissione concernente una procedura semplificata per l'esame di determinate concentrazioni a norma del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio⁽²⁾, il presente caso potrebbe soddisfare le condizioni per l'applicazione della procedura di cui alla comunicazione stessa.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni devono pervenire alla Commissione entro dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione. Le osservazioni possono essere trasmesse alla Commissione europea per fax (+32 22964301), per e-mail all'indirizzo COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu o per posta, indicando il riferimento M.7321 — CVC Capital Partners/Vedici Groupe, al seguente indirizzo:

Commissione europea
Direzione generale della Concorrenza
Protocollo Concentrazioni
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ GU L 24 del 29.1.2004, pag. 1 («il regolamento sulle concentrazioni»).

⁽²⁾ GU C 366 del 14.12.2013, pag. 5.

ISSN 1977-0944 (edizione elettronica)
ISSN 1725-2466 (edizione cartacea)



Ufficio delle pubblicazioni dell'Unione europea
2985 Lussemburgo
LUSSEMBURGO

IT